

ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL 16 MARS 2021 À 19:00

- 1. RECUEILLEMENT ET OUVERTURE DE LA SÉANCE**
- 2. PÉRIODE DE QUESTIONS**
- 3. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**
- 4. APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**
 - 4.1 Approbation des procès-verbaux de la séance ordinaire du 16 février 2021 et de la séance extraordinaire du 22 février 2021
- 5. CABINET DU MAIRE**
 - 5.1 Plaintes et insatisfactions auprès de la Corporation de Gestion de la Voie Maritime du Saint-Laurent
- 6. DIRECTION GÉNÉRALE**
 - 6.1 Modification au contrat entraînant un dépassement des coûts pour l'aménagement de l'entrée principale à la Société du Port de Valleyfield, lot 2
- 7. SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**
 - 7.1 Entente 2021-01 avec le Syndicat des cols bleus de la Ville de Salaberry-de-Valleyfield concernant les dispositions relatives au système de poinçon
 - 7.2 Nomination au poste d'inspectrice en urbanisme au Service de l'urbanisme et des permis
 - 7.3 Nomination au poste de directeur du Service de sécurité incendie
 - 7.4 Nomination au poste de préposé aux loisirs au Service récréatif et communautaire
 - 7.5 Permanence au poste de conseillère en santé et sécurité au travail au Service des ressources humaines

7.6 Permanence au poste de préposé aux loisirs au Service récréatif et communautaire

7.7 Ratification d'embauche et de départ de personnel pour la période du 14 février au 13 mars 2021

8. SERVICE DU GREFFE ET DES AFFAIRES JURIDIQUES

8.1 Approbation de la liste des salaires du personnel électoral pour l'élection de novembre 2021

8.2 Demande au gouvernement du Québec dans le cadre des prochaines élections municipales

8.3 Modification et mise à jour de la liste des membres du conseil, fonctionnaires et citoyens siégeant aux commissions et comités de la Ville

8.4 Participation au Programme de mise en valeur intégrée d'Hydro-Québec et d'acceptation de la somme allouée dans le cadre du Programme

9. SERVICE DES FINANCES ET DE L'INFORMATIQUE

9.1 Approbation des registres de chèques, de transferts bancaires et de paiements Internet

9.2 Dépôt du rapport budgétaire au 8 mars 2021

9.3 Plan d'optimisation pour le transport adapté

10. SERVICE DU DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

10.1 Modification de l'offre d'achat pour des lots situés dans le parc industriel et portuaire Perron présentée par Composites Idéal inc.

10.2 Vente d'un lot situé dans l'écoparc industriel de Salaberry-de-Valleyfield au Groupe JMM

10.3 Vente de lots situés dans l'écoparc industriel de Salaberry-de-Valleyfield au Complexe Roger Dorais inc.

10.4 Vente du bâtiment situé au 47, rue Nicholson

11. SERVICE RÉCRÉATIF ET COMMUNAUTAIRE

- 11.1** Affectations budgétaires pour la réalisation des travaux aux parcs Champêtre et Roger-Levert
- 11.2** Approbation des critères de sélection pour un appel d'offres relatif à la conception et la construction d'un skatepark au parc Roger-Levert
- 11.3** Ajustement des loyers aux organismes accrédités utilisant des locaux municipaux
- 11.4** Protocole d'entente avec l'Association Valédar de Valleyfield relatif à des expositions

12. SERVICE DE L'INGÉNIERIE

- 12.1** Acceptation du dépôt du bilan final du contrat pour l'interception de l'exutoire du cours d'eau Petit Marcheterre
- 12.2** Autorisation de signature d'un acte de servitude en faveur d'Hydro-Québec sur des lots situés sur la rue de la Barrière

13. SERVICE DE L'URBANISME ET DES PERMIS

- 13.1** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 57, chemin du Golf afin d'autoriser la marge latérale et réponse à cette demande
- 13.2** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 71, rue Grande-Île afin d'autoriser les marges avant secondaire sud-est et arrière sud-ouest et réponse à cette demande
- 13.3** Audition des personnes intéressées relativement à la demande de dérogation mineure du 1645, boulevard Sainte-Marie afin d'autoriser la marge arrière et réponse à cette demande
- 13.4** Autorisation de signature d'un acte de servitude en faveur d'Hydro-Québec et de Bell sur le lot 6 379 345 situé sur la rue de la Barrière
- 13.5** Cession de terrain par le Groupe Allard
- 13.6** Réponse à la demande de recevabilité d'un nouveau plan d'aménagement d'ensemble et de modification réglementaire pour un projet résidentiel d'ensemble sur la rue Pierre-Paul-Messier
- 13.7** Réponse à la demande d'approbation d'un nouveau plan d'aménagement d'ensemble pour les lots situés sur la rue Pierre-Paul-Messier

14. SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT ET DES TRAVAUX PUBLICS

- 14.1 Adoption de la grille multicritères pour la gestion des rues étroites
- 14.2 Affectation budgétaire pour la location de camions de Transport en Vrac
- 14.3 Autorisation du projet de rinçage unidirectionnel par l'équipe réseau

15. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE

- 15.1 Résiliation du protocole d'entente avec le Club des motoneigistes Harfang des neiges Vaudreuil-Soulanges pour le prêt d'un traîneau médical d'évacuation

16. APPELS D'OFFRES

- 16.1 Appel d'offres public 2020-56 : achat et installation de deux ozoneurs
- 16.2 Appel d'offres public 2021-07 : entretien du réseau d'éclairage public (2021-2022)
- 16.3 Appel d'offres public 2021-18 : achat de matériel informatique – phase II
- 16.4 Appel d'offres sur invitation 2021-ENV-01 : reconstruction de trottoirs et de bordures en béton (2021)
- 16.5 Appel d'offres sur invitation 2021-ENV-02 : entretien et reprofilage de fossés (2021)
- 16.6 Appel d'offres sur invitation 2021-ENV-06 : entretien des portes, des services d'accès et des caméras de sécurité
- 16.7 Appel d'offres sur invitation 2021-ING-07 : éclairage du stationnement Tessier

17. RÈGLEMENTS GÉNÉRAUX

- 17.1 Adoption du Règlement omnibus 396 modifiant les amendes prévues à certains règlements municipaux et certaines autres dispositions réglementaires
- 17.2 Avis de motion et dépôt du projet de règlement 399 modifiant divers tarifs prévus à certains règlements municipaux

18. RÈGLEMENTS D'EMPRUNT

- 18.1** Adoption du Règlement 379 décrétant l'acquisition d'appareils de protection respiratoire isolants autonomes (APRIA) et ses équipements ainsi qu'un emprunt de 700 000 \$ pour pourvoir au paiement desdites acquisitions

- 18.2** Adoption du Règlement 387-01 modifiant le Règlement 387 décrétant divers travaux de réhabilitation du réseau d'aqueduc ainsi qu'un emprunt de 5 400 000 \$ pour pourvoir au paiement desdits travaux

- 18.3** Adoption du Règlement 397 pour emprunter la somme de 1 500 000 \$ afin de pourvoir au paiement des honoraires professionnels pour effectuer diverses études et des inspections d'infrastructures

19. RÈGLEMENTS D'URBANISME

- 19.1** Avis de motion pour le projet de règlement 150-34 modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes

- 19.2** Dépôt et adoption du projet de règlement 150-34 modifiant le Règlement 150 concernant le zonage afin de modifier certaines zones et normes

- 19.3** Avis de motion pour le projet de règlement 370-01 modifiant le Règlement 370 concernant les ententes relatives à des travaux municipaux pour la réalisation de projets résidentiels

- 19.4** Dépôt et adoption du projet de règlement 370-01 modifiant le Règlement 370 concernant les ententes relatives à des travaux municipaux pour la réalisation de projets résidentiels

20. PÉRIODE DE QUESTIONS

21. COMMUNICATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL AU PUBLIC

22. LEVÉE DE LA SÉANCE